

## Překlad původního návodu k obsluze (CS)

### Čalouněný nábytek s elektrickým nastavením hloubky sedáku (SVE)

Typ: SVE, Funkce: MI12, 140

#### Pro vaši bezpečnost



Před použitím nového relaxačního nábytku si pozorně přečtěte tento návod k obsluze. Tyto pokyny pečlivě uschovejte spolu s montážními pokyny. Musí být také dodány s dalším prodejcem.

Dodržujte bezpečnostní pokyny nebo jiná označení na nábytku nebo obalu a také informace v příloženém montážním návodu!

Čalouněný nábytek je vybaven elektrickou relaxační funkcí, která vám kromě pohodlné relaxační nebo ležecské polohy umožňuje i pohodlné sezení. Nábytek je určen pouze pro toto použití a nesmí být zneužíván, např. použití jako žebřík, dětské hračky (např. použití ložního boxu jako úkrytu, ...) atd. Nábytek lze instalovat a provozovat pouze v soukromých obytných prostorech a při normální pokojové teplotě. Není vhodný pro komerční, mokré nebo venkovní prostory! Nábytek a především elektrické součásti musí být udržovány suché a čisté, protože voda a nečistoty zvyšují riziko úrazu elektrickým proudem!

**Varování:** Nepoužívejte tento nábytek pro osoby s tělesným postižením, které sedí nepřetržitě a často. Tento sedací nábytek je určen pouze pro domácí použití jako odpočinkový nábytek a nebyl testován podle platných předpisů pro zdravotnické prostředky.

Toto zařízení není určeno k použití osobami (včetně dětí mladších 8 let) s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osobami, které nemají zkušenosti a / nebo znalosti, pokud na ně nedohlíží osoba odpovědná za jejich bezpečnost. nebo od nich obdrželi pokyny, jak bezpečně používat zařízení, a skutečně chápali nebezpečí.

Děti by měly být pod dohledem, aby bylo zajištěno, že si nebudou hrát se zařízením. Čištění a údržbu nesmí děti provádět bez dozoru.

Funkci nábytku ovládejte, když sedíte na prvku sedadla, který chcete upravit.

Motory použité v nábytku nejsou vhodné pro dlouhodobé používání! Po dosažení požadované polohy vsedě nebo v lehu uvolněte tlačítko na ovládacím panelu!

Tlačítko nesmí být stisknuto trvale, zejména kvůli riziku přehřátí.

Vezměte prosím na vědomí informace o pracovním cyklu na transformátoru, max. 10%; Zapnutí: 2 min / vypnutí: 18 min. To znamená, že po nepřetržitém 2minutovém provozu musí být provoz na 18 minut pozastaven! Na původním

transformátoru najdete také technická data, jako je jmenovité napětí, výstupní napětí a třída ochrany.

Sedadla s elektrickými funkcemi by neměla být provozována se zatížením větším než 110 kg na sedadlo.

Nábytek musí postavit na rovný a pevný povrch 2 osoby. Kabel musí ležet rovně a volně na podlaze a v určité vzdálenosti od topných zařízení! Ujistěte se, že kabely nejsou zachycené nebo pod nohama nábytku. Kabely nejsou vhodné k přenášení nebo tahání. Poškozené elektrické kabely, zejména napájecí kabely, smí vyměnit pouze kvalifikovaný elektrikář s odpovídajícími odbornými zkušenostmi. Nábytek lze provozovat pouze s dodaným transformátorem a napájecím kabelem. Kvůli riziku přehřátí se nedoporučuje řetězit více zásuvek.

Pokud váš nábytek nefunguje nebo je poškozený některý díl - vytáhněte zástrčku ze zásuvky a nechte opravy provést u svého prodejce! Pro zajištění bezpečnosti smějí být použity pouze originální náhradní díly. Nikdy to neopravujte sami! Pokud zařízení nebudete delší dobu používat nebo během čištění / údržby, odpojte zástrčku ze zásuvky!

Dbejte na to, aby se ve funkční oblasti nábytku nenacházely žádné třetí strany, zejména děti, domácí zvířata nebo předměty, a to kvůli možnému riziku rozdrčení a pro dokonalou funkčnost. Nesahejte do otvorů, např. mezi sedadlem a opěradlem nebo opěrkou nohou nebo především funkčními částmi během provozu funkce, protože by mohlo dojít k přimáčknutí končetin (např. prstů, rukou, paží atd.). Uvolněním ovládacího tlačítka zastavíte elektrickou funkci.

Výrobce neručí za škody způsobené nedodržením výše uvedených pokynů.

Při použití této funkce může dojít k oděru kovů pod nábytkem. Odstraňte to prosím pravidelně! Nejedná se o vadu, a proto nepředstavuje důvod pro reklamaci.

Při mechanických a elektromotorických funkcích (body otáčení a nýtování, tažné pružiny, hluk chodu motoru) mohou vznikat zvuky. Jedná se o materiály a nelze se jim vyhnout. Hladiny hluku stanovené pro tento nábytek nepřesahují mezní hodnotu 70 dB / A.

#### **POZORNOST!** Nositelé kardiostimulátorů:

Všechny použité elektrické komponenty odpovídají platným předpisům.

Doporučujeme, aby se všichni uživatelé kardiostimulátorů poradili se svým lékařem, aby se předešlo problémům!

Odpovědnost za funkci nábytku v každém případě přechází na vlastníka nebo uživatele, pokud je nábytek nesprávně opraven nebo pokud se s ním zachází způsobem, který neodpovídá zamýšlenému použití.

Žádná odpovědnost za poškození:

- Nedodržení specifikací z návodu k obsluze
- nesprávné použití, např. Posadte se na prodlouženou opěradlo, sklopené opěradlo nebo loketní opěrku.
- Jakékoli neoprávněné přeměny nebo změny nábytku.

## Pro vaše informace / péči / údržbu

Nábytek vždy udržujte čistý a suchý a chraňte jej před olejem nebo mastnotou!

U všech typů tkanin a kůže byste se určitě měli vyvarovat:

Vystavení teple a UV záření ze slunečního záření a používání agresivních čisticích prostředků, protože poškozují materiál krytu. K čištění se doporučuje měkký hadřík, destilovaná voda a v případě potřeby i jemné mýdlo. Radiátory a podlahové topné potrubí, které jsou příliš blízko, zvláště vysouší kůži a tím ji poškozují.

Mechanika vašeho nábytku nevyžaduje údržbu.

Mírné zvuky kování během používání jsou spojeny s konstrukcí a nelze je zcela vyloučit.

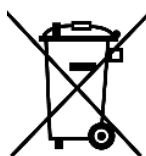
S čalouněným nábytkem, který jste si zakoupili, může při pohybu funkčních prvků dojít k lehkým třením.

Je to kvůli povrchové struktuře krycího materiálu, syntetické kůže nebo použité kůže a není to důvod k reklamaci.

Vaše pohovka prošla dlouhou cestou. Jakékoli nepravidelnosti, které se mohou vyskytnout (záhyby, vroubkované oblasti), souvisejí s dopravou a postupem času se ztratí. Abychom podpořili a zrychlili, žádáme vás, abyste ručně čalounění a potah upravili.

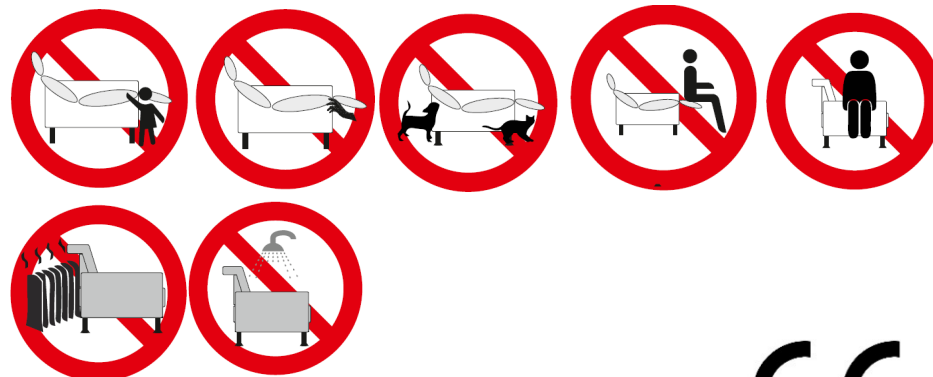
Vyhrazujeme si právo provádět změny v zájmu technického pokroku, aniž bychom museli upravovat návod k obsluze tohoto stroje.

**Likvidace:** Tento symbol označuje, že podle směrnice WEEE 2012/19/EU



(směrnice o odpadech z elektrických a elektronických zařízení) nesmí být produkt zlikvidován s domovním odpadem. Elektrifikované sedací prvky vašeho nábytku je třeba odvézt na určené sběrné místo, např. B. na autorizovaném sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Informace o sběrných místech starých zařízení můžete získat od městské správy, veřejné agentury pro likvidaci odpadu, autorizované agentury pro likvidaci starých elektrických a elektronických zařízení nebo od služby likvidace odpadu.

## Bezpečnostní a výstražná upozornění



## ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Popis: Upholstered furniture with electrical sitting bed (Čalouněný nábytek s elektrickým nastavením hloubky sedáku)

Typ: SVE

Funkce: MI12, 140

Za vydání tohoto prohlášení o shodě nese výhradní odpovědnost výrobce designwerk AG, Industriestrasse 4, 9487 Bendern, Liechtenstein

Tel.: +423 3701 026, E-Mail: [info@designwerk.li](mailto:info@designwerk.li), Homepage: [www.designwerk.li](http://www.designwerk.li)

Výše popsany nábytek odpovídá příslušným harmonizačním předpisům EU:

Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě 2014/30/EU, řada L 96, strana 79, Úřední věstník EU 29. března 2014

Směrnice o nízkém napětí 2014/35/EU, řada L 96, strana 357, Úřední věstník EU-29. března 2014

Směrnice RoHS 2011/65/EU, řada L 174, strana 88, Úřední věstník EU 07/01/2011

Směrnice o strojních zařízeních 2006/42/ES, řada L 157, strana 24, Úřední věstník EU 09.06.2006

a odpovídá následujícím použitelným harmonizovaným normám:

EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011 EN 55014-2:1997+A1:2001+A2:2008

EN 61000-3-2:2014

EN 61000-3-3:2013

EN 62233:2008

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017

EN IEC 62321:2013

EN IEC 63000:2018

EN 349:1993+A1:2008

EN ISO 13854:2019

EN ISO 12100:2010

Bendern, 22.09.2020, Patrick Poltera (jednatel firmy)